



福井県および ハールブルク郡・ヴィンゼン市(ルーエ)の 友好協定書

福井県とハールブルク郡およびヴィンゼン市(ルーエ)は、これまで約25年にわたり、国際青年の船実行委員会とヴィンゼン(ルーエ)独日協会(ヴィンゼン日本の友の会)の国際交流活動の中で相互の友好関係を実り豊かに発展させてきた。

この成果を踏まえ、我々は、相互理解と相互信頼を深めるために、この友好協定を締結するものである。

我々が共に目指すものは、両地域が様々な領域、特に教育、文化、スポーツおよび経済の領域において、将来に向かって交流を継続することにより、世界の平和に貢献し、両国の文化の発展と経済的繁栄を促進することである。

この友好関係は、福井県日独友好親善協会とヴィンゼン(ルーエ)独日協会をはじめ各界各層により推進されるものである。

この相互の交流はすべて、それぞれの地域の特長を生かしながら、相互の利益となるよう平等と協調の原理に基づき行われるものとする。

この友好協定書は、日本語およびドイツ語で作成され、署名を以って効力を発するものとする。

ヴィンゼン(ルーエ) 1999年10月29日

栗田幸雄
福井県知事
日本

ハンス・ライナー・アーレンス博士/教授
ハールブルク郡長
ドイツ

ハンス・ボード・ヘーゼマン
ハールブルク郡助役
ドイツ

グスタフ・シュレーダー
ヴィンゼン(ルーエ)市長
ドイツ

アンゲリカ・ボーデ
ヴィンゼン(ルーエ)市助役
ドイツ